

Storhaug

BYDELSAVIS

Nr. 4 – August/September 2017 – 29. ÅRGANG

Brannstasjon i strandpromenaden

Kommunen overtok Lervig sykehjem fra totalentreprenør Skanska torsdag 24. august. Samme kveld vedtok formannskapet med en stemmes overvekt at den nye brannstasjonen skal ligge i sjøkanten rett foran det nye sykehjemmet.

– Vi kjemper for skole og barnehage på Storhaug, noe som de styrende partier gang på gang har fått utsatt, sier storhaugbeboer Dag Mossige (Ap) som er med i kommunalutvalget, finansutvalget og formannskapet. –Nå ser det altså ut som det er brannstasjon i strandpromenaden vi får først. Høyre, Frp, KrF, FNB og SP sikret flertall for det. Ap, SV, MDG og V var i mot. Det nye Lervig sykehjem, som alle partiene har støttet opp om for fullt, har blitt flott.

– Det er fantastisk bra at vi får en brannstasjon til Storhaug.

Som byens tetttest befolkede bydel vil dette gjøre bydelen sikrere og tryggere. Heldigvis øker også parkarealene i Lervig – siden brannstasjonen ble vedtatt er parken utvidet kraftig – og nå får vi også strandpromenaden på plass! Dette er en vinn-vinn situasjon og utrolig bra for Storhaug. Velkommen skal de være, sier storhaugbeboer Erlend Jordal (H) som blant annet er medlem i kommunalstyret for levekår og Storhaug bydelsutvalg.

– Jeg merker meg at alle de røde og bare en fra de blå, Kari Raustein fra Høyre, er mot brannstasjon i Lervig. Det er et helt



Lervig sykehjem til venstre i bildet. Ny brannstasjon vil bygges rett foran sykehjemmet, i sjøkanten mellom sykehjem og blokkene på Siriskjær. "En brannstasjon av en så betydelig størrelse vil ikke fungere tilfredsstillende uten at dette vil føre til uakseptable ulemper og dårligere bokvalitet for et stort antall beboere i naboskapet og for sykehjem, skole og idrettshall". (Fra Kari Nessa Nordtuns (Ap) alternative forslag i kommunalstyret for byutvikling og formannskapet.)

ufattelig vedtak som er gjort, sier mangeårig lokalpolitiker, Anne Marie Wetteland, som bor i Breivikveien i Lervig. – Alle må skjønne at vi ikke vil ha brannstasjon i det lovede friarealeets indrefilet! Jeg var tidligere medlem i

Frp men meldte meg ut blant annet grunnet holdningene partiet har til denne saken.

Sykehjemmet blir et av Stavan- gers største med 123 plasser, produksjonskjøkken, dagsenter med 30 plasser og legesenter for fire

leger. Bygget skal også inneholde kafe, areal for fysioterapi, sykepleieklinikk, velværebud, frisør og fotpleie. Uteområdet får seshage på gateplan og terrasse på øverste etasjeplan. På nabotomten skal det bygges felles torg.

Vern av restene fra hermetikken

Byantikvaren vil verne 26 fabrikker og 15 bygninger som var svært viktige for hermetikkindustrien. I nyere tid er svære områder transformert til det historisk ugjenkjennelige. 57 hermetikkfabrikker er revet eller vesentlig endret. Noen er pusset opp og har fått nye funksjoner. Det er visst på tide å verne restene.

Temaplan for hermetikkfabrikker og tilknyttede virksomheter i Stavanger behandles i kommunalstyret for byutvikling torsdag 31. august. Den omfattende planen informerer om verdiene som fortsatt eksisterer og legger grunnlaget for fremtidig vern og forvaltning.

I forbindelse med kulturminnedagene 2017 vil Erik Rønning Bergsagel fra Norsk hermetikk-museum lede gratis guidede turer i bydelens gamle industriområde.

– Vi får komme inn i et par av

de gamle fabrikkbyggene for å se hvordan de ser ut inni, forteller Erik Rønning Bergsagel til bydelensavis. Vandringene vil starte ved statuen 10 øre timen i Lervig-tunet fra 11. - 15. september.

Onsdag 20. september kan du være med på en unik busstur. Bergsagel vil fortelle om hermetikkhistorien på buss nummer 4 på 4 forskjellige avganger fra Stavanger sentrum mot Rosenli. – Bussen går gjennom Norges største sammenhengende indus-

triområde. Vi ser spor etter arbeidernes liv, som samvirkelag, bedehus, kirker og utviklingen i boligbygging de siste 100 år, sier Erik Rønning Bergsagel og ønsker alle velkommen om bord. Turene arrangeres i samarbeid med Forskningsdagene og Kolumbus.

Les mer om hva byantikvaren vil verne og de guidede turene på side 10.



Neptun Canning rives (2001). Foto: John Gunnar Johnsen

Nytt tak?

Ring oss!

Tlf:
51 52 43 00

E-post:
salg@byggmester-bob.no

Ullandhaugveien 25
4019 Stavanger

BYGGMESTER
BOB
BERNT OLAV BIRKEDAL
TAR TAK

Leder

Lokale ildsjeler

Folk med mye engasjement kalles ildsjeler.

Naboer som hilser på nyinnflyttede og inkluderer dem i nabolaget, tar initiativ til forbedring av lekeplassen, felles dugnader og grilling. De mest engasjerte starter velforening og drar i gang positive prosesser som endrer nabolag og nærmiljø.

Det samme skjer når foreldre engasjerer seg i barnehager og skoler.

Ildsjeler påtar seg oppgaver og verv i lokale organisasjoner, lag og institusjoner. De utgjør grunnstammen når festivaler og idrettsarrangement skal gjennomføres. Noen blir politikere.

Engasjerte folk er gull verdt for et nærmiljø og lokalsamfunn.

Storhaug bydel har lange og gode tradisjoner med nabohep, dugnader og høyt antall aktive medlemmer i organisasjoner av alle varianter.

Mange nyinnflyttede vil gjerne bli kjent med sin nye bydel og vil gjerne bidra med frivillig innsats. Vi må bare ha mekanismer for å ta imot dem!

Storhaug bydelsutvalg vil gjerne anerkjenne ildsjelens innsats og oppretter en ildsjelpris.

Alle kan nominere verdige kandidater.

Storhaug bydelsvalg

har møter 3. oktober -
7. november 5. desember

Frist for å søke bydelsutvalgenes tilskuddsmidler er 1. februar og 1. september.

Frist for å søke nærmiljøtilskudd i år er 1. oktober og 1. desember.



Tips oss!

Vi blir glade for tips om små og store nyheter!

E-post:
storhaug_bydelsavis@outlook.com

Neste nummer av
BYDELSAVISA
16. oktober.

Frist for levering av
annonser neste nummer
5. oktober.

Påfølgende nummer
4. desember

Årets ildsjel

Nå får Storhaug sin egen frivilligpris som skal deles ut for gå gi ildsjelene et ansikt, for å markere og synliggjøre frivillige og frivillig innsats i Storhaug bydel og for å fremme frivillig engasjement.

Prisen vil bli delt ut til en eller flere personer som har utmerket seg gjennom særdeles god innsats for bydelen over en lengre periode for å fremme bydelens kulturliv eller sosiale aktiviteter. Storhaug bydelsutvalg vedtok å opprette prisen i samarbeid med Frivilligsentralen på Storhaug. I neste bydelsavis vil det bli informert om frist for nominering av kandidater etc.

Storhaug bydelsutvalg inviterer bydelens frivillige organisasjoner til sitt møte tirsdag 22. august for å fortelle hva de er opptatt av.

Sjøbaderne

Torhild Bråthen og Jorunn Romsbotn fortalte om Godalen Sjøbaderforening som var en liten gruppe i 2002 men som nå omfatter cirka 40 aktive helårsbader. – Vi har plass til alle, ingen kontingent, ingen påmeldinger og ingen forpliktelser, sa Torhild. – Vi bader hver onsdag morgen klokka sju og hver lørdag formiddag hele året i Godalen. Vår eneste regel er: Bad aldri alene – da har du ingen å le sammen med!

St Johannes

Signe Wolden takket for alle tilskudd til menighetens arbeid som gir tilbud fra vugge til grav, fra 0 til 100 år, samt drift av Storhaug Åpen barnehage og St Johannes sykehjem. – Vi ønsker også fokus på Johannesparken som ikke oppleves som trygg nok, spesielt gjelder dette et område under bybrua som mange oppfatter som skummelt, sa Signe.

Øvre Blåsenborg

Tor Brynjar Welander fortalte om Blåsenparken som åpnes midt i september. Øvre Blåsenborg beboerforening omfatter ca 400 husstander. Welander oppfordret bydelsutvalget til å støtte grasrotengasjement som kan gi flere be-

boerforeninger i bydelen. Kanskje ved hjelp av tilskudd som en oppmuntring? En liten startkapital?

Rosenkildehaven

Geir Fjeldberg fra Rosenkildehaven velforening beskrev alt som har skjedd i ABC-kvartalet etter at en del beboere engasjerte seg for bare ett år siden. Nå er det fargerike benker, blomsterpotter, busker, trær og mikrobibliotek. Men beboerne savner et sted de kan samles og Fjeldberg etterlyste friarealet som skulle frigis. Kan dere hjelpe oss var oppfordringen til bydelsutvalget.

Gjengrodde gravhauger

– Nabolagshagene i Johannesparken ligner gravhauger og jeg vil kalle det misbruk av grøntarealet at de ikke vedlikeholdes, sa Tone Brandtzæg (H) på møte i Storhaug bydelsutvalg. Signe Wolden, som er daglig leder i St Johannes menighet, var enig i det og sa at de mottar mye kjeft fra folk som er irritert på det de kaller gravhaugene. – Det ser ikke ut!

Knud Sørnes vei på kartet igjen?

Storhaug bydelsutvalg foreslår at Storhagen endrer navn til Knud Sørnes'vei. En annen gate i en framtidig storkommune heter også Storhagen og bruk av navnet Knut Sørnes i gatesammenheng har stått på vent. Det kom sterke reaksjoner mot at gatenavnutvalget i 2006 omdøpte Knut Sørnes vei til Ramsvigkroken.

Hege Benedicte Blom (V) foreslo at gateskilt tilføres en QR-kode som kan gi en presentasjon av personer som har fått gater og veier oppkalt etter seg.



Øverste del av Blåsenparken er snart ferdig. Åpning planlegges i september.

Bli bøssebærer

– TV-aksjon søndag 22. oktober



Årets innsamlede penger går til UNICEF som vil sørge for utdanning til barn rammet av krig og konflikt i Colombia, Mali, Syria, Pakistan og Sør-Sudan.

Når barn i krig og konflikt ikke får utdanning, står et helt lands fremtid på spill. Ett av fem barn i krigs- og konfliktområder står i dag uten skolegang. UNICEF jobber hardt og målrettet for at barn ikke skal få ødelagt fremtiden på grunn av voksnes kriger og konflikter.

TV-aksjonen NRK er verdens største innsamlingsaksjon målt i antall frivillige og innsamlede kroner fordelt på befolkning.

Det trengs 100.000 bøssebærere! Du kan melde deg som bøssebærer på TV-aksjonens nettsider: blimed.no. Så blir du kontaktet av den lokale TV-aksjonskomiteen på Storhaug som styres av bydelsutvalget ved Roar Houen (V) og Anna Maria Tou Strand Oanes (Ap).

Bøssebæringen søndag 22. oktober skjer mellom klokken 16-18 fra Midjord bydelshus. Storhaug frivilligsentral lager kafé for bøssebærerne.



Honningbakken nabolagshage foran St Johannes kirke.

Mer sykling i Pedersgata?

Leif Kjetil Knudsen (Ap) vil det skal legges til rette for fysiske barrierer/beplanting for å redusere fart og gi bedre forhold for gående og syklende i Pedersgata og har tatt dette opp i flere spørsmål til administrasjonen.

På møte i kommunalstyret for byutvikling tok Kari Nessa Nordtun (Ap) på vegne av Miljøpartiet De Grønne og Arbeiderpartiet initiativ til et enstemmig vedtak om at midlene til etablering av sykkelløsning i Pedersgata

(som flertallet i kommunalstyret for miljø og utbygningen vedtok å fjerne) må tilbakeføres til prosjektet. I vedtaket bes rådmannen om å *snarlig undersøke hvorvidt departementet vil akseptere at tilskuddet på 1,77 mill. overføres til 2018. Dersom det ikke lar seg gjøre må det fremsettes en hastesak til politisk behandling hvor det fremgår at årsprogrammet for sykkelveier endres slik at midlene til opparbeidelse av gatenettet i Pedersgata tilbakeføres.*

Utgiver

Storhaug bydelsutvalg
Postboks 1608, Kjelveve
4093 Stavanger

Avisstyre

Vera Britt Sommer (Ap) leder
Roar Houen (V)
Ingebeth Bergesen Himle (H)
Ingeborg Sanner (Rødt)

Redaksjon

Sigrd Bækholt (redaktør)
Tlf 926 56 544
Sten Solberg (design)
Tlf 970 76 438

Annonsevalg

annonse@storhaug-bydelsavis.no
Tlf 950 24 545

Distribusjon

Nylund skolekorps
v/Charlotta Vikstrøm
Tlf 984 18 296

Trykkeri

Dalane Tidende
Opplag: 9.500

Nabogjeng lager Lervigfestivalen

Lørdag 9. september i Breivikparken

– Vi er en god nabogjeng på Lervig Brygge som lørdag 9. september arrangerer historiens første "Lervig-festivalen", forteller Maiken Ree.

– Dette blir en nabolagsfest for beboere i hele bydelen – og alle andre som vil komme og ha en fantastisk dag med oss! Arrangementet blir tilrettelagt for familier og det blir musikk fra lokale band, kulturelle innslag, yoga, dans, ansiktsmaling og aktiviteter for små og store. Vi har lyst til å løfte fram de kjekke lokale initiativene i nærområdet, og på matfronten har vi med oss både Fortou og Hverdags-godt, forteller Maiken Ree.

Festivalen drives på dugnad av beboere på Lervig Brygge og alle bidragsytere er fra Storhaug.

– Vi mottar støtte fra Levekårsloftet i Stavanger kommune og får låne stoler, telt og stæsj fra Urban Sjøfront. Hvis flere lokale ildsjeler har lyst til å bidra med noe, ta gjerne kontakt via melding på www.facebook.com/lervigfestivalen, sier Maiken.

– Arrangementet retter seg først og fremst mot beboere i området, men alle som vil er hjertelig

velkomne og alt utenom maten er gratis!

Program

Kl 14.00 Åpning
Kl 14.05 Gunnar Roalkvam forteller om historien til Lervig- og Breivik-området
Kl 14.30 Konsert med Lyng (visemusikk/jazz)
Kl 15.00 Familieyoga ved Melisa Nalo (ta med egen matte eller håndkle)
Kl 15.30 Sang ved Ann-Karin Både og Olav Nordbø
Kl 16.00: Minidisco (for de aller minste)
Kl 16.30: Workshop i indisk dans (CreateU og Folkeakademiet)
Kl 17.00: Konsert med Project Sonja (hardrock/klassisk rock/metal)
Kl 17.30: DJ NaithZirk
Kl 18.00: Mididisco (for de litt større)



Fra et av festivalkomiteens planleggingsmøter på ølbaren Øst. Fra venstre: Hanne Navdal Vatnaland, Maren Dysvik, Katrine Helland, Iselin Høyvik, Sigrun Sætrevik, Abryl Ramirez, Maiken Ree og Lina Ryder. Mari Skogerbo er også med i festivalkomiteen, men hun var på ferie da bildet ble tatt.

Storhaugfestivalen



Priscilla Serrano. Foto: John Rodger

– Det 5. året bøy på et utrolig bra og variert program. Alt fra klassisk gitarmusikk, Stavangers svar på PJ Harvey, Priscilla Serrano, skitten garasjepunk til kul elektronika, DJ og videokunst. Som vanlig var det me-

get god stemning, folk koste seg under teltet med grilling i det ellers grå været, sier Henriette Tidemann Aspøy. – Publikum gledet seg nok en gang over å oppdage nye lokale artister!

VARDENDAGENE 2017

- En bydelsfest for ALLE

LØRDAG 30.09

Varden kirke kl. 11-14

Rennebilløpet: 30 års jubileum -jubileumsmedaljer

Husk påmelding senest tre dager før!

HVA SKJER: Rennebilløp, grillmat, ansiktsmaling, klatretårn, sumobryterdrakter, café med mye godt, konsert, lynlotteri, m.m. fruktkurvlotteri m.m.

SØNDAG 01. oktober: Velkommen til gudstjeneste kl. 11 med Storhaug skolekorps, Ray Speedy, åresalg og hovedlotteri!

For mer info: Kontakt menighetskontoret på tlf. 51 91 71 41

www.kirken.stavanger.no/varden

Intensjonsavtale – 10 millioner pr år

Det var storfint besøk på Dokken i Badedammen med tre statsråder, ordfører og varaordfører da intensjonsavtale for områderettet innsats i de nordøstlige delene av Storhaug bydel ble underskrevet mandag 21. august.

I avtaleteksten kan vi lese at partene ønsker å inngå et langsiktig samarbeid fram til 2024 for å bidra til bedre levekår og en varig forbedring av nærmiljøkvaliteter og tjenester. Målet med områdesatsingen er å forbedre befolkningens sosiale og miljømessige levekår, samt utvikle løsninger og programmer som skaper god helse.

Programmet legger opp til innsatser innenfor følgende områder:

- Inkludering gjennom tidlig innsats i oppveksttjenestene
- Gode bo- og nærmiljøer
- Sosialt entreprenørskap - nye veier til arbeid og velferd

Stavanger kommune og Kom-



Intensjonsavtalen ble underskrevet av helse- og omsorgsminister Bent Høie, barne- og likestillingsminister Solveig Horne, kommunal- og moderniseringsminister Jan Tore Sanner og ordfører Christine Sagen Helgø. Foto Hanne Navdal Vatnaland.

munal- og moderniseringsdepartementet vil høsten 2017 starte et arbeid for å utvikle en programbeskrivelse med plan for gjennomføring knyttet til temaområdene. Programbeskrivelsen skal avklare mål og strategier, varighet på satsingen, organisering, økonomiske rammer, plan for evaluering, hvilke tiltak som skal settes i verk og hvilke roller de relevante departementene, direktoratene og kommunen skal ha.

Kommunal- og modernise-

ringsdepartementet og Avdeling for oppvekst og levekår i Stavanger kommune skal koordinere planleggingsarbeidet for henholdsvis stat og kommune.

Programbeskrivelsen skal foreligge i løpet av første kvartal 2018.

Konkrete økonomiske rammer til satsingen fra stat og kommune avklares i de ordinære budsjettprosessene for budsjettåret 2018 og fremover. Det tas forbehold om bevilgninger over statsbudsjettet

MDG banker på døren



Torfinn Ingeborgrud og Cecilie Holmen. Foto Vera Kristine Nakken

– I Oslo har Miljøpartiet De Grønne fått gjennomslag for en grønn byutvikling som har gjort byen til Europas miljøhovedstad. Storhaug er valgkretsen vi fikk prosentvis flest stemmer ved valget i 2015 – var det ikke 9 %, undres Torfinn Ingeborgrud. Søndag 20. august dukket nær 20 frivillige opp utenfor Metropolis for å banke på Storhaugs mange dører i

forkant av stortingsvalget.

– Vi får mye oppmerksomhet om vår oljepolitikk, særlig i Stavanger. Vi fikk banket på flere hundre dører, møtte utelukkende hyggelige folk og ble svært godt tatt i mot av de som var hjemme, fortalte Anna Kvam som også deltok i aksjonen og står først på lista til Miljøpartiet De Grønne i Rogaland.

Stortingsvalget – her er valglokalene



Bergeland videregående skole, Vaisenhusgata 50.



Nytt valglokale! Nylund skole, Nylundsgate 1



Bedehuset på Vassøy. Foto: Trond Kostøl.

Søndag 10. og mandag 11. september er det stortingsvalg igjen. Hvilket parti og hvilke personer synes du skal velges for å styre landet i den retning du ønsker?

Vi er stolte av og liker vår frihet i et demokratisk land. Men setter vi nok pris på den? Vi har stemmerett – og vi bør bruke den!

To fra Storhaug til Stortinget!

Ved valget i 2013 valgte vi 14 stortingsrepresentanter fra Rogaland (4 fra Høyre, 3 fra Arbeiderpartiet, 3 fra Fremskrittspartiet, 2 fra Kristelig Folkeparti, 1 fra Senterpartiet og 1 fra Venstre). Og to av dem kom rett fra Storhaug til Stortinget! Torstein Tvedt Solberg (Ap) som ble medlem i Stortingets

finanskomite og Iselin Nybø (V) (utjanningsplass) som ble medlem i Kirke-, utdannings- og forskningskomiteen. Begge stiller til valg også i 2017, Torstein på en ganske sikker andreplass og Iselin på en utsatt førsteplass.

Ved sist valg kunne knapt noen huske når Storhaug sist hadde representanter på Stortinget. Det blir fort en vane, men det er ingen selvfølge!

Andre partier som har Storhaugfolk høyt oppe på listene er blant annet Verdiipartiet med Magne Hersvik på førsteplass, Sosialistisk Venstreparti med Eirik Faret Sakariassen på andreplass, Demokratene i Norge med Øyvind Vassøy på andreplass, Helsepartiet med Åse Helen Sliper på tredjeplass, Fremskrittspartiet med Atle Simonsen på fjerdeplass, Rødt med Sara Nustad Mauland på fjerdeplass, Høyre med Aleksander Stokkebø

på femteplass og Kystpartiet med Dag Eigil Rusnes på femteplass.

Storhaugs valglokaler

Stortings- og sametingsvalget gjennomføres søndag 10. september kl 15.00 – 20.00 og mandag 11. september kl 10.00 – 21.00. Begge dager kan du stemme på Nylund skole eller Bergeland videregående skole. Mandag kan du også stemme på Vassøy bedehus.

Krets	Valglokale
Varden	Nylund skole, Nylundsgata 1
Storhaug	Bergeland videregående skole, Vaisenhusgata 50
Vassøy	Vassøy bedehus, Sørstrandveien 91

Husk å ta med LEGITIMASJON, gjerne også VALGKORT, da går stemmegivningen raskere.

Forhåndsstemme

Du kan forhåndsstemme på Servicetorget i Olav Kyrres gate 23 og på torget ved Alexander Kielland-statuen fram til 8. september.

Frist for å søke om å avgi forhåndsstemme for syke og

uføre der de oppholder seg, er tirsdag 5. september kl 15.00. Søknaden sendes Stavanger valgstyre, Postboks 8056, 4068 Stavanger eller avtales gjennom telefon til 51 50 72 84 eller 915 82 431.

Stemmefordeling i Storhaugs valgkretser i 2013:

	Storhaug	Varden	Vassøy
H	28,5	25,7	30,6
Ap	25,9	28,3	25,9
Frp	12,6	13,2	17,6
SV	9,8	9,6	4,1
V	8,1	7,7	4,7
MDG	6,4	4,1	4,1
Krf	4,0	6,3	6,3
Sp	1,8	2,0	0,6
Rødt	1,5	2,0	1,9
Andre	1,4	1,4	2,3



EXTRA

EXTRA STORT UTVALG TIL EXTRA LAVE PRISER

Kos dere med
pizza denne uken!



-30%

GRANDIOSA/BIG ONE

Utvalgte varianter. 180-1000 g



-30%

**COOP FRA HAVET
SKÅLPAKKET LAKS/ØRRET**
Utvalgte varianter. 250-500 g



-30%

COOP SKINKEPÅLEGG
Utvalgte varianter. 80-100 g

Extra billig!

Hos Extra får du alle dine
hverdagsfavoritter til
extra lave priser.

coop.no/extra

Coop Extra Norge extra_norge



16⁹⁰

GULRØTTER
I bunt. Pr bunt



-40%

PÅ ALLE LYSPÆRER FRA OSRAM
(Gjelder ikke 5 pk halogen/3 pk LED/
Tubekit LED).
Utvalget varierer fra butikk til butikk

OSRAM

Forbehold om trykfeil og utsolgt

Prisene gjelder i uke 35

Extra Lervig

Haugesundsgata 30, Stavanger, tlf 900 24 197

7-23 (8-21)



Coop – litt ditt
I Coop får du kjøpeutbytte
på alt du handler.
Mer informasjon om de
ulike fordelene finner du på:
Coop.no

STORHAUGGLIMT

Minitennisbane på Storhaugmarka



Fra venstre Emma, Frida, Maren, Linn og Marie.

– Storhaug Tennis er en gryende tennisklubb. Vi har trent to parter med til sammen 12 barn på St. Svithun ungdomsskole og ute på Storhaugmarka i et års tid, sier Mathias Molden.

– Det er venteliste for å komme inn, det er mange tennisinteresserte i bydelen. Vi fikk nærmiljøtilskudd til oppmaling av linjer. Det har blitt en flott forbedring av treningsforholdene ute. Vi håper også på tilskudd til et permanent nett, en flyttbar løsning som ikke hindrer mulighet for basketball. Hvis det kommer på plass tror vi

mange vil få øynene opp for hvor kjekt det er å spille tennis i nærmiljøet. Banen som er malt opp nå er en junior-bane, litt mindre enn en vanlig tennissbane, men den er absolutt artig for voksne også. Helst bør man bruke spesielle minitennisballer som holder litt lavere hastighet.

På litt sikt håper vi jo på å få til ordentlige offentlige tennissbaner et egnet sted på Storhaug, men siden det neppe vil skje med det første, er det kjærkomment med forbedringene på Storhaugmarka.

Nytt sykkelstativ i Strømvig



Foto: Torstein Alvar

Hva skjer på TOU SCENE?

Det er ekstremt høy aktivitet ved Tou Scene for tiden. Høstsesongen i gang med en flora av konserter, dans og visuell kunst samt fem forskjellige byggeprosjekter.

– Vi ferdigstiller i disse dager Ate-lierhuset. Dette produksjonshuset er i verdensklasse og vi kjenner ikke til noe lignende. 31 fasiliterte atelier, 4 prosjektrum, spesialiserte lokaler for Tou Trykk og en av de flotteste dansesaler i Norge, forteller daglig leder Per Arne Alstad. –Vi bygger ny trafo for å møte fremtidens energikrav, har startet rehabiliteringen av den store pipen, har gjennomført riving og er i gang med klargjøring for bygging av nytt musikk og øvingsfellesskap. Til sist er vi midt i anbudsrunden for rehabilitering og utvidelse av inngangsparti og Maskinhallen.

Hva vil du si om programmet?

– Konserten med Mari Boine er vel det største som skjer på mu-



Det er ekstremt høy aktivitet på Tou Scene med fem forskjellige byggeprosjekter. For tiden uten pipe.

sikkscenen i høst. Hun er en artist av internasjonalt kaliber. Ved siden av henne har vi et bredt spenn med blant annet Kaveh, Miss Tati, Silja Sol og Somebody's Quartet. På scenekunst har Tale Dolven og Gabel Eiben med forestillingen Catastrophe is a fire. Tale er en internasjonalt anerkjent danser, og selv om hun jobber mye i utlandet er det verdt å nevne at hun har kjøpt seg bopel på selveste Storhaug!

Så har vi selvsagt nærmiljøprogrammet vårt med sesongbaserte markeder og Alt for Barna. What's Brewing, den mest internasjonale festivalen i regionen, arrangeres helgen 20.-21. oktober og har i år i tillegg til kjerneproduktet øl, et mye større fokus på performance og musikk. Som vanlig er mer enn 70% av billettene (2600 stk) solgt utenfor Rogaland, sier en stolt Per Arne.

Smågrøntbonde

– I dag er min først arbeidsdag som bonde på heltid, sier Kamil Slowik. I en rødmalt kontainer nær sjøen i Kvitsøygata dyrker han ørsmå irrgroenne miniplanter fulle av energi og kraftige smaker.

– Jeg er først i vest med mikrogrønt og etterspørselen etter få ukers veksttid er bra, sier Kamil.

– Hva er egentlig mikrogrønt?

– Veldig små grønnsaker som brokkoli, grønnkål, rødbete, spinat, reddik, solsikke, sennep, knutekål, rucola, kjempenattlys,



– Kontakt meg gjerne, firmanavn er Smågrønt, vi er også på facebook, sier Kamil Slowik foran kontaineren i Kvitsøygata 30.

hvete og rødkål. De høstes før de er modne, rett etter at de har fått sine første blader og er fulle av vitaminer og næringsstoffer. Disse bittesmå spirene er supersunne, forteller Kamil.

– Jeg startet i kjelleren i huset vårt i Emmausveien. Det ble fort kummerlig, trangt og uegnet. Denne kontaineren er bedre egnet. Jeg har bygget all innmaten selv. En ny og dobbelt så stor prototype er under bygging i Polen. Produksjonen er helt økologisk. Jeg filtrerer regnvann. Ingen sprøytemidler!

Mikrogrønt er små, sprø og veldig næringsrike skudd og blader som kan dyrkes innendørs hele året. De er gode på salaten og på brødkiven, men også i varmretter. Mikrogrønt-frøene bredsås i vanlig (økologisk!) så/plantejord i pottar eller brett, på et varmt og lyst sted. Når skuddene etter ca 2–4 uker er 5–10 cm lange er de spiseklare!

(Fra solhatt.no)



Gjør et kupp!

Stativ med Norrøna
bekledning nå:

-50%



Pallesalg på sko!

Utvalgte sko til barn
og voksne kun:

199,-

Din lokale sportsbutikk **SPORT 1 HUNDVÅG**
Hele 800 kvadratmeter med sport og fritid under 10 minutter
fra Stavanger sentrum! Stor gratis parkeringsplass!

SPORT 1 HUNDVÅG

Restaurationveien 2
Tlf: 51 89 54 88

ÅPNINGSTIDER:

Mandag - fredag: 10 - 19
Lørdag: 10 - 17

Følg oss på:



sport 1 Hundvåg

DIDRIKSONS1913
Grundtund SWEDEN



DIDRIKSONS WATERMAN KIDS SETT

HOKA ONE ONE
TIME TO FLY



HOKA HUPANA DAME/HERRE

1499,-

DIAVELO
YAMAHA



"Dette kan
bli den nye
folkeelsykkelen!
Fornuftig kjøp!"
Juni 2017

Sjekk prisen!

23999,-

DIAVELO MOMENTUM 200

HOKA ONE ONE
TIME TO FLY



HOKA CLIFTON 4 DAME/HERRE

1699,-

SJEKK PRISEN!

25⁰⁰
PR. PK



GULOST SKIVET

Synnøve, 285 g, 87,72 pr. kg



RØKT SVINEKAM M/BEN

Gilde, 39,00 pr. kg

39⁰⁰
PR. KG



KARBONADER AV STORFE OG SVIN

Gilde, 1,17 kg, 67,52 pr. kg

79⁰⁰
PR. PK

Gjelder i Rogaland til og med 02.09.2017 - Kun til private husholdninger. Vi tar forbehold om eventuelle trykkfeil og at noen varer kan være utsolgt.

REMA 1000

Bokashi – enkel, smart kjøkkenkompostering

– Jeg begynte for et par år siden og synes denne komposteringsmetoden er genial, forklarer May Tone Johnsen i Eimealt AS.

– Jeg har bokashibøtte istedenfor den brune under kjøkkenbenken. I bøtta legger jeg alt matavfall en gang om dagen og hiver på litt bokashistrø. Fisk, reker, det halve eplet, avocadoskall og eggeskall. Bein vil bruke lenger tid på å brytes ned, men kan fint kastes oppi. Store mengder væske bør unngås, men ellers kan alt organisk avfall kastes i bokashi i motsetning til f.eks. en tradisjonell varmkomposteringsdunk der man bør unngå bl.a. rekeskall, bein og sitruskall. Bokashi er utrolig enkelt, krever svært lite arbeid og oppfølging, og tar lite plass. Stavanger Kommune gir også rabatt på renovasjonsavgiften ved fremvisning av kvittering, så det tar ikke mange år før man har spart inn selve kostnaden, sier May Tone.

Bokashi er fermentering av kjøkkenkompost. Matavfall omdannes til næringsrik jord og gjødsel på noen uker. Bokashi er lettvin, krever liten plass, lukter ikke vondt og passer like fint i byen som i hus med hage. (bokashinorge.no)

Beholdere og strø selges på

Fermenten i Ryfylkegata 13. Bydelsavisa deltok på Bokashi demonstrasjon samme sted hvor May Tone demonstrerte hvordan bokashi-komposteringen fungerer.

1. Legg litt bokashistrø i bunnen på bøtta
2. Ha i matavfall for en dag + litt strø.
3. Press sammen matavfallet så tett som mulig. Ta på lokket.
4. Når bøtta er full skal den stå to uker i romtemperatur. Da er matavfallet er ferdig fermentert. Tapp av væsken.
5. Det ferdiggjærede matavfallet kan nå blandes med jord ute eller i en beholder inne. Husk 10 cm jord på toppen. Etter bare noen uker har du nydelig næringsrik kompostjord full av mikroorganismer.

– Væsken kan blant annet brukes uttynnet som flytende gjødsel, sier MayTone.

– Vi er litt stolte av å være de første som starter opp med bokashi i Stavangerområdet. For Fermenten er dette en naturlig utvikling. Her er vi alle bedrifter som driver med fermentering. Det føles derfor naturlig at vi også fermenterer matavfallet vårt. Samtidig tilbyr vi alle andre muligheten til å lage næringsrik og vekstfremmende jord av sitt eget



Jorunn og Karen Høien sjekker utseende og lukt i bokashibøttene med matavfall. May Tone Johnsen forklarer.

matavfall på en miljøvennlig og enkel måte. Slik kan vi bidra til å holde kretsløpet i naturen i gang, avfallet blir ikke lenger noe som må håndteres, men en verdifull ressurs, sier May Tone.

– Jeg vil si at dette er perfekt for alle som har kjøkken og spesielt supert for små husholdninger som ikke har hage, men bare krukke på terrassen. Jeg holder gjerne kurs for andre interesserte

og gjerne kolonihager! Kom gjerne innom oss og slå av en prat.

– Bokashistrø er hvetekli innsett med effektive mikroorganismer.

– Mikroorganismene setter i gang en gjærings- eller syrningsprosess.

– Det organiske materialet brytes opp uten forråtnelse.

– Alle proteiner, vitaminer mineraler og næringsstoffer beholdes i nedbrutt form.

– Fermentert matavfall i kontakt med jord omdannes svært raskt til jord.

– All næring og energi føres tilbake til jorden.

(bokashinorge.no)

Fermenten



Lervig Kaffe

som røster spennede kaffe fra hele verden. Her skjer foredlingen fra råbønner til kaffe og espresso.

Mr Norman

driver Fermenten fabrikkutsalg, butikk og kafé samt leverandør av høy kvalitets råvarer og utstyr, slik at du kan lage din egen fermenterte mat og drikke hjemme. Brygge ditt eget øl eller cider, eller lage din egen ost, yoghurt, kefir eller surdeig.

Yeastside Brewing Co

er et lite bryggeri med fokus på råvarer av høyeste kvalitet og nye, spennende ølsorter.

Eimealt

er et fermenteringsverksted som brygger kombucha og lager tradisjonelt melkesyre-gjærede og upasteuriserte grønnsaker. Vår visjon er at mat og drikke både skal smake godt og gjøre godt.

Fermenten er et produksjonsfelleskap i Ryfylkegata 13 som inneholder Stavanger Ysteri, Jakob's Brød, Lervig Kaffe, Mr Norman, Yeastside Brewing Co og Eimealt som lager fermenterte grønnsaker og kombucha.

Egne ord om produksjonene er: **Stavanger Ysteri**

Økologisk håndverksproduksjon av ost med fokus på bærekraftige råvarer, kompetanse, godt modne oster av beste kvalitet og dagsferske meierivarer!

Jakob's Brød

Bakeri og kafé som har gleden av å tilby økologiske dagligvarer. Kjent for sine smakfulle og næringsrike brød.



Ragnar Fredriksen, Paul Murphy og Lise Brunborg nyter maten under jazzbrunch på Fermenten.

"Husk frisøren i dag" Følg oss på insta @barberellfrisor

Barberell

frisør

Ring 51 56 28 00 for timebestilling

STAVANGER JELSAGATA 4 www.barberell.no

Åpningstider: Man-tor 10-19, Fre 10-16, Lør 10-14 eller etter avtale

L'ORÉAL PROFESSIONNEL PARIS

UNISON

INSTALLASJON

VI KAN HJELPE DEG MED:

- STORE OG SMÅ ELEKTRIKERJØBBER - REHABILITERINGER - EL.SJEKK
- GULVVARME - VARMESTYRINGSSYSTEMER - STRØMSPARINGSSYSTEMER
- SPREDENETT FOR BREDBÅND (F. EKS. LYSE NETT)

TLF: 51 55 80 10 • HUNDVÅGVEIEN 44

WWW.UNISON-INSTALLASJON.NO

”**Generasjonen som vokser opp i dag** er den første på over hundre år som risikerer å ikke få det bedre enn sine foreldre. Ikke fordi vi er fattigere enn før, men fordi **velstanden er urettferdig fordelt**.

Det vi mangler, er rettferdighet. Om neste generasjon får det mer usikkert enn den forrige, skyldes det ene og alene politisk svikt. At avstanden mellom folket og den politiske eliten blir så stor at demokratiet forsvinner. At private særinteresser får vinne fram, på bekostning av flertallet og fellesskapet.

Gang på gang har de andre partiene hatt muligheten til å gjøre noe med økende økonomiske forskjeller. Likevel fortsetter **forskjellene å vokse**.

Derfor handler årets valg om noe mer enn å skifte regjering. Det handler om å skape et **politisk vendepunkt**, så forskjellene går ned.”



Ole Kvadsheim,
1. kandidat for Rødt Rogaland

Bjørnar Moxnes,
leder i Rødt

Stem Rødt



Fordi
fellesskap
fungerer

ZOUQ



Bestill online

*Kom og ta med hjem, eller vi bringer.
Jungeltelegrafan lyver aldri. Ekte pakistansk mat.*

400 500 55



- 5 i Stavanger Aftenblad 2015
«Meget oppegående alternativ for den som vil ha kjapp, god og spicy mat i store porsjoner»



Publikumsfavoritten
Gladmat 2014



Bestilling: 400 500 55

Pedersgata 12, 4013 Stavanger • www.zouq.no
Catering - Restaurant - Take away - Hjemkjøring - Overtidsmat

Hermetikkhistorien

Byantikvaren vil verne 26 fabrikker og 15 bygninger

Det tidligere industrilandskapet med sin «pipeskog» er i dag så godt som borte. Temaplan for hermetikkfabrikker og tilknyttede virksomheter i Stavanger behandles i kommunalstyret for byutvikling torsdag 31. august.

På starten av 1900-tallet var østre bydel et av Norges mest industrialiserte områder. Hermetikkindustrien preget området i nesten 100 år. I dag er det få spor etter industrien som holdt menn, kvinner og barn med arbeid.

Noen av de mest staselige hermetikkfabrikkene har blitt regulert til bevaring, men Stavangers hermetikkhistorie er historien om de mange, de små, om trykkerier, kassesnekkerier og blikkboksfabrikker. I dag er det kun noen få steder i byen hvor man kan se konturene, og få et inntrykk av, den massive utbredelsen av fabrikk direkte og indirekte tilknyttet industrien som preget Stavanger. Sporene etter en viktig del av vår felles historie og kulturarv har stadig blitt vanskeligere å få øye på (fra forordet).

Planens intensjon er å informere om de verdiene som fortsatt eksisterer og legge grunnlaget for fremtidig vern og forvaltning. Temaplanen skal legges til grunn i plan- og byggesaksarbeid, og slik sørge for å ivareta hermetikkfabrikkene på en god måte i fremtiden.

En hel bydel ble skapt av hermetikkindustrien, med fabrikker, støttenæringer, boliger, butikker og bedehus. En annen vesentlig dimensjon ved dette området, er at selv om området har gjennomgått og gjennomgår vesentlige transformasjoner, er nærmiljøet til fabrikkene til dels bevart.

Støttenæringer, samt småskala bebyggelse med arbeiderboliger, bygg som har huset skoler, barnehage, kooperativer og bedehus, der livene til arbeidere og deres familier utspilte seg, er ennå å finne i umiddelbar nærhet av fabrikkene. Sammen med nyere tids bebyggelse, både bolig og industri, har man innenfor et avgrenset område 150 år med historie om havbruksrelatert industri og samfunnsutvikling å vise til.

Området langs den tidligere reperbanen i Øvre og Nedre Banegate er et særlig aktuelt og interessant område å ta vare på

for fremtiden. Konturene av det mangfold av både fabrikker, støttenæringer og sosiale funksjoner som holdt hus her er fortsatt mulig å oppleve.

20 svært verdifulle fabrikkbygninger foreslås vernet. 11 av disse er allerede vernet – 9 nye foreslås. Dette gjelder Banevigs-gata 7, Nedre Banegate 41, Lerviksveien 25, Dokkgata 7, Nedre Banegate 19, Kvitsøygata 10, Johannes gate 21 og Verksgata 29 (evt deler av Verksgata 31 med pipe o.l).

6 verdifulle fabrikkbygninger som er delvis bevart og viser bredden og omfanget av industrien foreslås vernet. Dette gjelder Nomanns gate 24 og Nymansveien 40a, Støperigata 6, Ryfylkegata 30-32, Verven 24 a/b, Banevigs-gata 5 og Pedersgata 93-95.

15 verdifulle bygninger benyttet periodevis til hermetikkformål foreslås vernet. 13 er allerede vernet. 2 nye som foreslås vernet er Bergelandsgata 16 og Skolegata 17.

En del bygninger har tidligere hatt andre gateadresser. Kommunalstyret for byutvikling vil antagelig vedta planen og sende den ut på høring til berørte parter samt bydelsutvalgene.



Byantikvar Hanne Windsholt fortalte om sitt arbeid i campingvogna på Vår Frues plass.

Hovedtrekk i hermetikkindustriens utvikling

Grovt kan vi dele fiskehermetikkindustriens historie i fire faser.

1. 1873 til 1900: Pionertiden.

Denne karakteriseres av håndverksmessig produksjon og et stort utvalg av produkter, i første rekke middagshermetikk og ansjos.

2. 1900 til 1920: "Sardinene" internasjonale gjennombrudd.

Karakteristisk for perioden er økt bruk av maskiner, masseproduksjon og massedistribusjon av "sardiner". Bransjen nådde sitt maksimum i eksportvolum.

3. 1920 til 1960: Konsolidering og regulering.

Konjunktursvikt medførte mange konkurser. Omfattende statlig regulering i 1933. Hermetikkindustriens Laboratorium åpner i Stavanger 1931.

4. 1960 – 1981: Tilbakegang og omstrukturering.

Ny teknologi og markedsendringer betyr reduksjon i antall fabrikker og rasjonalisering. Fra 1973 en betydelig omsetningssvikt; permisjoner og nedleggelse. Perioden munnet ut i opprettelsen av Norway Foods Ltd.

Gratis vandring i industrilandskapet

I forbindelse med kulturminnedagene 2017 vil Byantikvaren i Stavanger og Norsk hermetikkmuseum sette fokus på Stavangers kulturminner knyttet til hermetikkindustrien.

Erik Rønning Bergsagel fra Norsk hermetikkmuseum vil lede gratis guidede turer i bydelens gamle industriområder.

– Temaet for årets kulturminnedager er kulturminner i samfunnets tjeneste. Mange av de gamle hermetikkbyggene har fått nye roller. Noen er pusset opp og har fått nye funksjoner. Mange fungerer i dag som fellesskap for kreative bedrifter. Flere eiere er stolte av de gamle byggene og liker å vise dem fram. På vandringen har vi fått lov til å komme inn i et par av de gamle fabrikkbyggene for å se hvordan de ser ut inni, forteller Erik Rønning Bergsagel til bydelsavisa.

Vandringene i industrilandskapet vil starte ved statuen 10 øre timen i Lervigtunet klokken 13 mandag, tirsdag, onsdag, torsdag og fredag i uke 37 fra 11.-15. september.



Skulpturen "Ti øre timen" av Hugo Frank Wathne står i Lervigtunet og ble reist til minne om de kvinnelige hermetikkarbeidere.

Sardinekspressen

Onsdag 20. september er det mulig å oppleve en unik busstur. I samarbeid med Forskningsdagene og Kolumbus vil Erik Rønning Bergsagel fra Norsk hermetikkmuseum fortelle om Stavangers hermetikkhistorie på buss nummer 4. Dette vil skje på avgangene 10:03, 11:03, 17:03 og 18:03 fra Stavanger sentrum. Det vil være gratis å være med på bussturen.

– Stavanger Øst var Norges største sammenhengende industriområde, bygget for hermetikk-

industrien og dens støttenæringer. På bussturen vil vi kunne se det som er igjen av industrielle kulturminner. Vi vil også se spor etter arbeidernes liv, som samvirke-lag, bedehus, kirker og utviklingen i boligbygging de siste 100 år, sier Erik Rønning Bergsagel og ønsker alle velkommen om bord.

Arrangementet sin nettside: <http://www.forskningsdagene.no/arrangementer/sardinekspressen>

Arrangementet på facebook: <https://www.facebook.com/forskningsdageneistavanger/>

ANNA KVAM
MDG ROGALANDS 1. KANDIDAT

"FOR MIN GENERASJON ER KLIMAKAMPEN PERSONLIG"

Det er de unge i dag som må leve med konsekvensene av dagens politikk. Det haster å komme i gang med tiltak MOT klimaendringene, og FOR å ta vare på kloden, barna og dyra.

TA VARE PÅ FREMTIDEN > STEM

miljøpartiet
de grønne

Geir Pollestad og
Hanne Marte Vatnaland
1. og 2. kandidat
for Rogaland Senterparti



Vi tror på hele Rogaland

Stopp sentraliseringen – Stem Senterpartiet

Iselin Nybø
Førstekandidat, Rogaland Venstre



Alt starter i skolen.

Barn lærer mer når de har det bra. En god skole er en skole der barna trives. Alle barn fortjener lærere som gir dem mulighet til å skape sin egen framtid.

Venstre vil:

- ✓ at barn som faller utenfor skal få hjelp tidlig
- ✓ la læreren bruke mer tid på barna og mindre på byråkrati
- ✓ styrke lærerne med mer videreutdanning
- ✓ gi gratis barnehage og SFO til de familiene som trenger det



VENSTRE

Velkommen til Pedersgata og Nytorget!

Australian Dundee Take Away

– Jeg lager all maten fra bunnen av, sunn mat med mye smak, fri for gluten og laktose, sier Allan Kininmont. Han åpnet i sommer Australian Dundee Take Away i Pedersgata.

– Jeg kjøpte lokalet rett før jul og har gjort alt innvendig selv. De forrige som drev virksomhet i lokalene var afrikansk hårekstasjon og før det igjen møteplassen Den røde tråd. Svært mange som jobber i Pedersgata stikker innom og tar seg en matbit hos meg. Jeg tester ut mine nye retter på kundene som kommer innom og spør:

Hei du, synes du denne er god nok til å selges? Kom og smak!

– Hvordan havnet du her?

– Jeg kom til Norge for 22 år siden og var bla. bonde på Tau i nesten tre år. Jeg har alltid laga mat, samme hva slags jobb jeg har hatt. En venninne viste meg lokalet her som jeg kjøpte og så var det å finne ut hva jeg skulle bruke det til.

– Ja?

– Jeg fikk forferdelig mye allergi da jeg kom til Norge og endret kostholdet for å spise sunnere. Det lærte meg mye! Og jeg deler gjerne mine erfaringer. Derfor vil jeg bare selge mat laget fra bunnen av med mye hvitløk, ingefær og karri og fri for gluten og laktose.

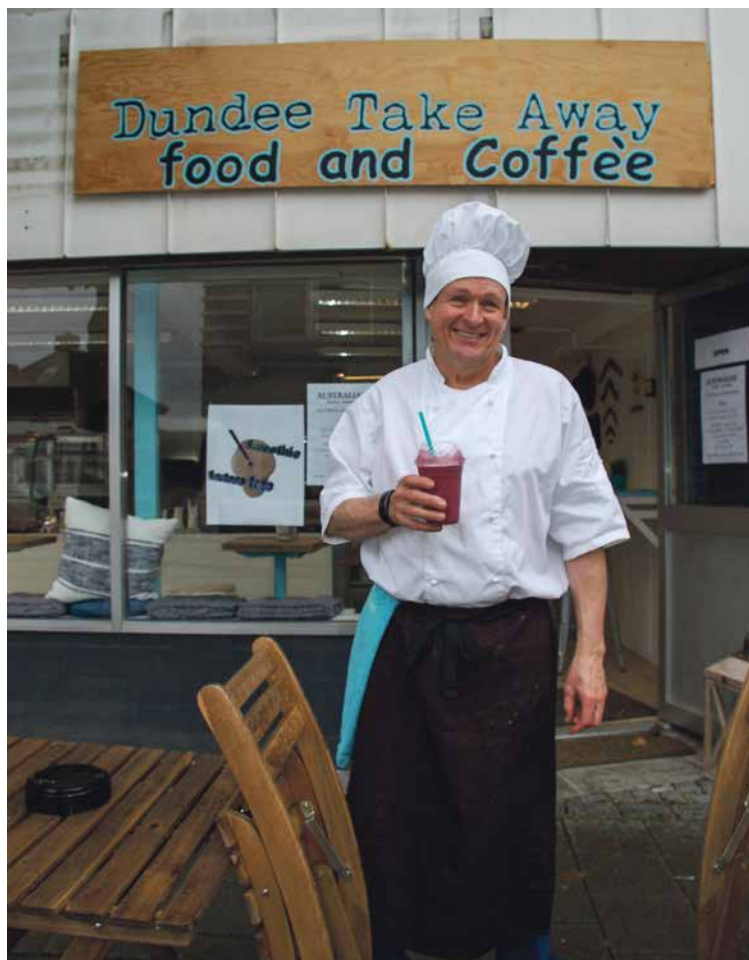
Annen aktivitet i huset de siste hundre år er skomaker, fotograf, en liden isenkram, 15 øres basaren, Festsangsentralen, antikviteter, smykkesenter, Norsy symaskiner, Karlsens frukt og tobakk, Galleriet og Stavanger tannteknikk AS (Fra Pedersgaten.org).

Kaffetrykkeri på Nytorget



I det fargerike, flotte og slitte jugendbygget på Nytorget dukket det nylig opp et annerledes kunst- og arkitekturprosjekt tidlig om morgenen, en svært midlertidig kaffebar med god kaffe og litt

å spise. -Hva gjør stedet med plassen? Hvordan influerer en kaffebar et torg og omvendt? Dette vil jeg ha flere svar på ved prosjektslutt i desember, sier Christian Schöberle



Allan Kininmont startet nylig kafé og takeaway med australsk frokost, lunsj, middag og dessert. Du finner mange rimelige retter i Pedersgata 55.

BLI MEDLEM OG FÅ FØRSTE GULLVASK ELLER BEDRE TIL 1/2 PRIS
SMS "VASK" TIL 2290

DETTE OG MANGE FLERE TILBUD OG FORDELER VED GRATIS MELDEMSKAP HOS DIN LOKALE BILVASKSTASJON PÅ STORHAUG

Turtle VASK CLUB

7-ELEVEN

Shell/7-Eleven Blåsenborg - Pedersgt. 19 4013 Stavanger - Alltid åpent!

RUNESTAD ELEKTRO A/S
Aut. inst. forr.

Pedersgt. 2

El. Anlegg	Rehabilitering
Boliger	Nybygg
Næringsbygg	Service
Alarm	Forhåndspris/Anbud

Besøk vår lampebutikk - godt tilbud

Tlf. 51 89 31 10 - Vakt tlf. 930 14 641- epost: r-rune@frisurf.no

Jacobsen Blomster

Centrum Blomster - Storhaug Blomster
Tlf.: 51 89 34 99
Normannsgaten 14, 4013 Stavanger
www.j-blomster.no

Du finner oss i krysset Pedersgaten/Normannsgaten. Vi har et godt og variert utvalg av sesongens avskårne blomster og utfører binderi til hverdag, glede, sorg og kondolanse. Vi har også flotte gaveplanter i forskjellige prisklasser. Velkommen!

Hverdagsgodt
Godt for både kropp & sjel

Fersk, god og næringsrik frokost og lunsj som takeaway og levering

Hovedmenyen består av sandwicher, smoothier, quinoasalat og andre ferske produkter. I tillegg kan vi tilby et utvalg av varer på hyllene våre.

Vi lager all mat fra bunnen, og leverer til møter, kurs, catering, utdrikningslag og andre arrangementer. Vi sykler også ut lunsjpakker til folk som jobber i Stavanger - på byens kuleste sykkel!

Du finner oss på: **Facebook: Hverdagsgodt** - www.hverdagsgodt.no - tlf +47 419 05 229 eller stikk innom oss i Pedersgata 23

ÅPNINGSTIDER: MAN - FRE 08.00 - 17.00 - LØR: 09.00 - 16.00 - SØN: 11.00 - 15.00



*På Storhaug vet vi at
de beste resultatene
skaper vi i felleskap.*

*Derfor må vi ta vare på
hverandre, og sette
skole, eldre og helse
foran skattekutt til de
de som har mest.*

Torstein Tvedt Solberg
Stortingskandidat og Storhauggutt

Rogaland vil jobbe

- og jeg vil jobbe for Rogaland!



**Stem Arbeiderpartiet
10. og 11. september**

Skyss på valgdagen?

Om du trenger hjelp til å bli kjørt
til valglokalet, kontakt oss på
51 89 55 10 (kontortid).

CAPOEIRA

Sport, tradisjon og kunst med musikk, dans og akrobatikk

Capoeira er afro-brasiliansk kampsport som bruker elementer av dans, akrobatikk og musikk i sitt uttrykk. Deltakerne står i en ring, en "roda" på portugisisk, hvor to utøvere utfordrer hverandre i midten. Bevegelsene de gjør krever stor kroppsbeherskelse.

Rodaen ledes av en mester eller instruktør, som styrer spillet gjennom både rytmen fra instrumentet han spiller og sangene han synger. De øvrige deltakerne, uavhengig av alder, kjønn eller ferdighetsnivå, bidrar med energi til de to i sentrum ved å synge og klappe.

På trening er det forventet at alle prøver nye øvelser og lærer hvordan øvelsene fungerer, men det er ikke forventet at alle skal få til alt. I rodaen er det ikke konkurranse, men en viser hva en kan samtidig som en viser samhold og respekt både for hverandre og for capoeirakulturen og -historien.

Capoeira oppsto blant de afrikanske slavene som kom til Bra-

sil på 1500-tallet. Capoeira var lenge forbudt i Brasil men har fra 30-årene utviklet seg til å bli Brasils nasjonalsport. Capoeira er på samme tid sport, tradisjon og kunst, og kom i 2014 på UNESCOs liste over immateriell kulturarv.

Stavanger har en aktiv capoeiraklubb og den holder til på Storhaug! CCCB Stavanger Capoeira Klubb ble startet i 2002 og har 35-40 medlemmer i aldersgruppen 5 til 55 år. Klubben er medlem av Norges idrettsforbund og Kampsportforbundet, og er en del av Centro Cultural Capoeira Baiana som er en internasjonal capoeira-gruppe ledet av mester Careca fra Salvador, Brasil.

Treningen er miljøvennlig da det ikke er krav om avansert utstyr eller kostbare klær! Klubben holder til i Roklubben Terje Viken innerst i Hillevågsvannet. I skoleåret er det også trening i gymsalen på Storhaug skole. Det er trening både for barngruppen alene, for ungdom og voksne og for alle sammen. Treningen er variert, med hovedvekt på styrke, teknikk og tøying.

For barna starter nytt semester



Treningen er miljøvennlig da det ikke er krav om avansert utstyr eller kostbare klær.

den første uken i september med hovedopptak av nye barn, men nye medlemmer er velkomne hele året!

Treningstider høsten 2017:

Tirsdag 19.30-21: Roklubben Terje Viken: Ungdom og voksne

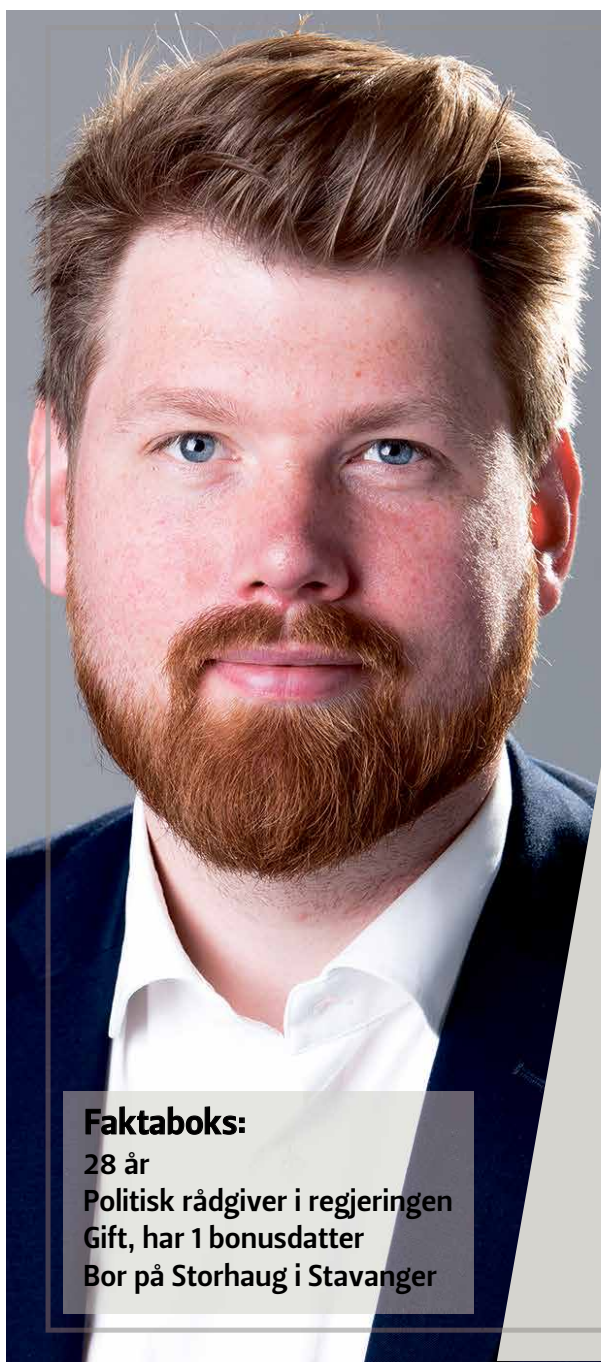
Torsdag 17-18: Gymsalen på Storhaug skole: Barn 6-13 år
Torsdag 18-19.30: Gymsalen på Storhaug skole: Ungdom og voksne

Fredag 17-18: Roklubben Terje Viken: Alle
Fredag 18-18.30: RODA for alle

Vi har forskjellige priser for halvt år/ett år etc. For barn 6-13 år koster det 1500 kr for høsten 2017.

For mer info, se CCCB Stavanger Capoeira Klubb på Facebook..

Styreleder Anne Elisabeth Carlsen tlf 913 51 815



Les mer
på frp.no
Følg oss på
sosiale medier

EN ENKLERE HVERDAG

Atle Simonsen

4. kandidat

Jeg vil være en stortingsrepresentant som kjemper for vår region og våre interesser. Min rettesnor i politikken er kardemommeloven, og jeg vil at politikere skal stå minst mulig i veien for mennesker som vil skape noe. Jeg har jobbet for to ministre i regjeringen, vært ungdomspartileder og lokalpolitiker i en årrekke, og har dermed mye erfaring på tross av ung alder. Jeg er utdannet økonom og vil passe mest mulig på skattebetalernes penger. Jeg er ured, tøff og engasjert, og har tro på at jeg skal bidra til seiere for vår region.

I mine neste fire år vil jeg jobbe for:

- Få janteloven ut av skolen – det er greit å være god
- Verdig alderdom med mer valgfrihet
- Reduserte skatter, avgifter og offentlige inngrep
- Mindre kø på Nord-Jæren
- Fortgang i nytt sykehus og medisineddannning til UiS
- Ja til nye oljeletingsområder

Faktaboks:

28 år
Politisk rådgiver i regjeringen
Gift, har 1 bonusdatter
Bor på Storhaug i Stavanger



Fremskrittspartiet

Storhaugjente ordinert til prest

Storhaugjenta Møyfrid Lunde ble ordinert til prest av biskop Ivar Braut på flott gudstjeneste i St. Johannes kirke søndag 20. august.

Møyfrid er ei aktiv og engasjert dame som vi er vant med å se syklende på Storhaug - på vei til eller fra et av hennes mange oppdrag.

Du kjenner henne kanskje fra; søndagsskole, kor, speider, fotball, Nylund skolekorps/veterankorps, politikk, kirke, baby-sang, barne- og ungdomsarbeid, konfirmasjonsundervisning, leir, Tromlingane, kirketjenerarbeid, som lærer på Nylund m.m.

Mange deltok også på kirkekaffe hvor hennes unike engasjement og lojalitet, særlig for barn og unge ble trukket frem. Hennes nye arbeidssted Kviteseid er heldige med den nye allsidige soknepresten. Lykke til i tjenesten!

Signe Wolden



Storhaugjenta Møyfrid Lunde sammen med biskop Ivar Braut

Økologiske Dagligvarer

er en spesialbutikk for de som ønsker **økologisk mat**, men som ikke ønsker å gå **hyllelans å lete** etter hva som er økologisk.

Vi har lett for deg; så hos oss er all mat økologisk!

Åpningstider:

Man, tirs, ons og fredag :
10.00 - 17.00

Torsdag 10.00 - 19.00
Lørdag 10.00 - 15.00



Økologiske Dagligvarer AS
Langgata 2
4013 STAVANGER

Mat med mening®

Brodd Badmintonklubb har tilbud til barn og junior fra ca 9 år og oppover, senior og mosjonister. Nybegynnere er velkomne på våre treninger i Storhaughallen tirsdager kl. 1600-1700. Vi har baller og racketer til utlån.

www.broddbadminton.no

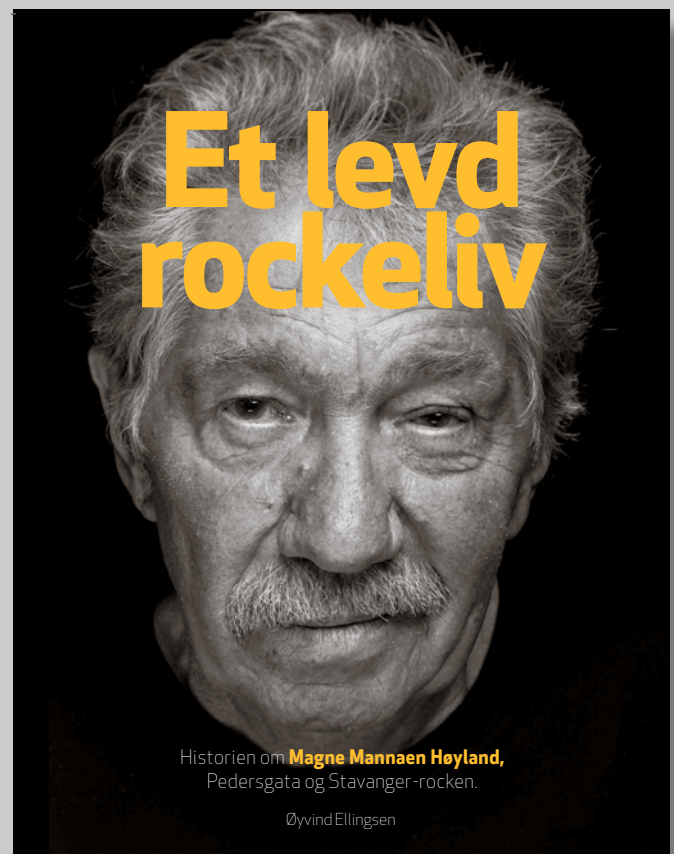
Lokale Storhaug-bøker fra Piren Forlag



Verket – Fra seil til presse

Erling Jensen forteller historien om Verket, området rundt Jorenholmen, Fiskepiren og Verksgata. Boka gir et historisk innblikk i forholdene på Verket fra slutten av 1800-tallet og fram til i dag.

Kr 250,-



Et levd rockeliv

Boken om Mannaen, Pedersgata og Stavanger-rocken. Pedersgata var Stavangers Penny Lane. Mange store rockere kommer fra arbeiderstrøket. Stavangerrockens vugge sto i Pedersgata. Det forstår alle som leser boka Et levd rockeliv av Øyvind Ellingsen om Nurk Twins, Asfalt, Stavangerensemblen og andre lokale grupper.

kr 250

Bøkene får du kjøpt på

piren pub

NYBAKTE BUNNER HVER DAG

SMAKER MER ENN DEN KOSTER

med **EKTE OST FRA TINE**

Ikke treg til å si det med blomster! En stor pizzabaker gir mest smak og nytelse!

(COOP EXTRA-BYGGET, VIS-Å-VIS OSTEHUSET ØST)

PB PIZZABAKEREN™

Storhaug 51 53 55 50 Ryfylkegaten 33
Åpent: Man-tors 11-22, fre-lør 11-23, søn 13-22

80 år siden skolestart!

– Jeg møtte Bjørg for første gang da vi begynte på Nylund skole i 1937. Tenk, det er akkurat 80 år siden! Og vi er fremdeles venninner, sier Bjørg Veddevik.

Nylund skole fyller 100 år og bydelsavisa hadde et helsides oppslag om dette i mai. –Men det store bildet av alle elevene foran skolen kan ikke være fra 1920-30, for jeg er med på bildet, sa Bjørg da hun inviterte bydelsavisa hjem til seg i Paradis.

– Jeg husker vagt å bli skubba inn i flokken av alle elevene som skulle være med på bildet. Jeg mener bildet må være tatt i 1939. Se her er jeg, og der er Bjørg. Tenk at det er 80 år siden vi begynte på skolen. Og like lenge har vi vært venninner! Aldi har vi vekslet vonde ord!

Hva vil du fortelle om skoletiden og krigsårene?

– Da vi begynte i første klasse i 1937 var skoleveskene veldig store og veldig tunge. Jeg er 6 cm skjev og det kan skyldes de tunge veskene!

Krigen var veldig nær oss. Vi bodde i Egersundsgata 12 med utsikt rett til tyskernes kanoner på Varden. Ofte ble vi vekket av flyalarmen, skremt av de tunge kanondrønnene og satt stive av skrekk sammen med naboene i en kald kjeller. Det er skremmende

med krig, og litt har vi opplevd her og!

Tyskerne overtok Nylund skole i 1940. Vi fikk litt av en skolegang med få fag, få timer, mange vikarer og stadig bytting av klasserom. Det er egentlig et under at skolegangen ble gjennomført og at vi kom oss videre i livet! Skoledagene varte bare 3-4 timer. Vi mistet fagene geografi, historie, naturfag, gymnastikk og husstell.

Først hadde vi klasserom hjemme hos frøken Margit Eriksen i Hjelmelandsgata. De kalde krigsvintrene i 1941 og 1942 hadde vi klasserom på Midjord bedehus. Der var det en kjempekakkelovn. De som kunne måtte ta med ved hjemmefra. Jeg kunne! Fra var snekker. Det blei deilig varmt etter hvert og jeg husker godt alle beksønstøvlene som sto til tørk rundt ovnen.

Senere hadde vi undervisning i kjelleren hos Metodistkirken. Mens vi hadde klasserom i Frikirken fikk vi svenskesuppe (finansiert fra Sverige), enten betasuppe eller havresuppe. Jeg minnes godt at jeg leverte svenskesuppe også til familier som virkelig trengte en ekstra matbit.

Jeg lærte mye om hvor fælt det er med krig. Å leve bare på krigsrasjonene var skralt. Jeg syklet til kjøttbutikken i Pedersgata for å hente rasjonen på to pølser hver fredag. Far laga en stor binge i kjelleren så vi fikk plass til 1000



– Tenk at det er 80 år siden vi begynte på Nylund skole. Og like lenge har vi vært venninner, sier Bjørg Veddevik og Bjørg Erichsen.

kg poteter. De fikk bein å gå på!

Vi dro fra hytta på Riska til Vårlivarden hver helg i sesongen og plukket ett og ett blåbær, ofte med stor avstand mellom. Det var mye arbeid for å få tak i litt mat! Jeg var ofte sulten og redd for at familien ikke skulle få i seg nok mat. Vi var liksom alltid på vakt for et eller annet, sier Bjørg Veddevik.

Jeg lærte også mye om å ta va-

re på alt som kunne brukes på ny.

Mor og hennes venninner møttes en gang i uka for å lappe tøyvasken. Jeg ble ikke konfirmert før jeg var 17 ½ fordi vi ikke fikk tak i hvitt stoff til kjole. Til slutt fikk en gammel slektning i Amerika kontakt med en nabo som sendte oss et tykt hvitt stoff med bittesmå sølvstjerner. Stoffet var så stivt at da det senere ble sydd om til lommetørklær så fikk alle sår under

nesen. Bjørg Veddevik ler godt og hjertelig.

– Jeg er blitt litt gnien, nei vi kaller det heller økonomisk! Jeg tar vare på det som kan tas vare på. Når jeg gjør noe, så gjør jeg det skikkelig. Vi får aldri til noe stort om vi ikke gjør det skikkelig, det sa alltid far og det er jeg enig med ham i, sier Bjørg Veddevik.



To gode venninner i hagen til Bjørg Veddeviks hus i Paradis.



Bildet av alle elevene foran Nylund skole kan ikke være fra 1920-30, for jeg er med på bildet, sa Bjørg Veddevik. – Jeg mener bildet må være tatt i 1939.

VI GJØR DET GAMLE HUSET DITT NYTT.

Lurer du på å bygge om eller på huset ditt? Litt usikker på hva som blir fint, hva som vil fungere? La arkitekten vår skrive på ditt hus. Vi tilbyr komplett pakke: Gratis befaring. Fine tegninger som fungerer byggeteknisk. Erfaren prosjektledelse. Flinker tommere. Avtalt pris. Lån av bolig mens vi pusser opp!

KONTAKT OSS FOR EN HYGGELIG BYGGEPRAT!
Morten Håvarstein | 948 04 423 / 958 00 300 | mortenh@jadarhus.no

JADARHUS
Det lille ekstra

www.jadarhus.no



Obed Stavanger

Begravelsesbyrå i mer enn 77 år

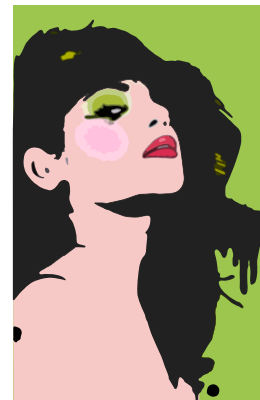
Vi er alle forskjellige i livet.

Vi er her for å hjelpe med å få en personlig og verdig avskjed.

Tlf.: 51 91 10 70
hele døgnet

Lagårdsveien 17,
4010 Stavanger

Les mer på:
www.obed.no



KLEOPATRA HÅRDESIGN

Permanent	kr	1400
Striper/farge FRA	kr	500
Klipp og føhn	kr	500
Føhn	kr	350
Herreklipp	kr	300

Alle aldersgrupper ønskes velkommen!
På Ramsvig tirsdag, torsdag og fredag
Følg meg på facebook

JORUNN KARIN 920 82 390

B. Hodnefjell A/S

Aut. Rørleggerforretning
Verksgt. 1 - 4013 Stavanger
Tlf. 51 89 30 81
rorlegger@bhodnefjell.no

Birger 93 04 19 01
Torild 93 04 19 02
Jan 93 04 19 08

Atle 93 04 19 03
Jone 93 04 19 04



Vi henter avfall hjemme hos deg.

Det koster ikke noe, kun at du legger avfallet klart til vi kommer.

Ordningen gjelder grovavfall, hageavfall, farlig avfall og tøy.

Du bestiller henting på hentavfall.no

Hilsen Miljø og renovasjon, Stavanger kommune



STAVANGER KOMMUNE

Vår erfaring - din trygghet

Til tjeneste hele døgnet

HVIDING
BEGRAVELSESBYRÅ

Tlf.: 51 82 00 50 | www.hviding.no

BLIKK
TEKNIKK A.S



DIN LOKALE BLIKKENSLAGER

Vi utfører alt innen tradisjonelt blikkenslagerarbeid

Pipetekking - takhatter - beslag - takrenner - sveising

Morten Hanssen - mobil 464 25 841 morten@blikkteknikk.no
Geir Roaldsen - mobil 902 45 945 geir@blikkteknikk.no
Støperigata 2, 4014 Stavanger

Venter du gjester?

La oss hjelpe deg med maten!

Diverse kaker fra kr 350,-

Smørbrød kr 25,-

Enkle varmretter

Kontakt oss ang. prisliste og nærmere informasjon.

St. Petri Aldershjem, Erichstrupsgt. 19, 4012 Stavanger

Tlf. 51 53 57 67

Korpstur til Brighton



Glad korpsjeng foran paviljongen



Camilla, Emma og Hannah



Stranden i Brighton

Storhaug skolekorps har som tradisjon å reise på utenlandstur annet hvert år. I år gikk turen til Brighton i Sør-England. Nesten hele korpset ble med, i tillegg til veldig mange foreldre, så mer enn 50 Storhaugbeboere var samlet i den koselige kystbyen 21.-25. juni. Korpset var invitert til å spille på en barneskole, og senere marsjerte vi langs strandpromenaden med to andre norske korps til den berømte Royal Pavilion, hvor vi spilte konsert. Det ble også tid til shopping og sightseeing, og vi besøkte Akvariet og British Airways i360, samt piren og stranda. De eldste korpsmedlemmene fikk seg en Londontur en av dagene.

Grete Aalgaard Clarke, foreldre



Mikkel og Johannes



Skolelunch på barneskolen hvor vi spilte i Brighton



Konsert på en barneskole i Brighton



5° Øst - Stavanger Øst

Ønsker du å bo i kjernen av en urban og nyskapende bydel? Sjekk ut 5° Øst!

Leilighetene har flott beliggenhet, i 1. etasje finner du blant annet butikk, spisested, konditori, frisør, apotek, kafe og vinbar. Bydelen og området er stadig i utvikling, det er mye som skjer i Øst.

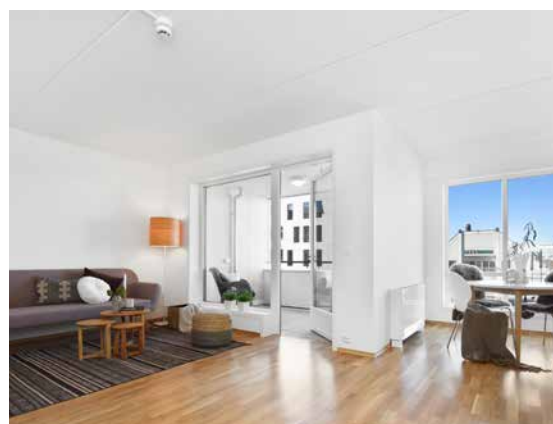
Selveierleiligheter/ Priser fra kr. 2.800.000/ Størrelser fra 49 til 128 kvadratmeter/ Parkering i lukket parkeringsanlegg/ Ferdigstilte leiligheter, flytt rett inn/ Felleskostnader fra kr. 1.258/ Omkostninger kr. 18.750.

Velkommen til visning mandag 4. september kl. 17-18 i Rennesøygata 14 og 16.

Ved ønske om privatvisning, ta kontakt med prosjektselger.

Kontakt prosjektselger:

Tone Ulvik Johnsen, tlf. 992 58 240/ tone.ulvik.johnsen@obos.no



piren pub

MAN – TOR: 1100–2400
FRE – LØR: 1100–0200
SØNDAG 1300–2400

ALLE RETTIGHETER

KARAOKE
LIVE-MUSIKK HVER HELG
T-DANS LØRDAGER 14-16
LIVE-FOTBALL PÅ
STORSKJERM: TL, PL, CL

VERKSGATA 9, 4013 STAVANGER
51 89 18 60

Rammeriet setter passepartout, glass og ramme på malerier, tegninger, fotografier, plakater, kart, etiketter og all verdens andre minner og klenodier du har lyst å henge på veggen.

RAMMERIET

Maiken Hovda
Verksgaten 15, 4013 Stavanger.
Telefon 51 59 01 10. Faks 51 59 01 11. Mobil 975 18 683.



DU FORTJENER DET BESTE
www.janas.no - Facebook "Janas Fiskerøykeri"
Johannes gate 37, 4014 Stavanger
90 13 31 59

5 gode grunner til å besøke din nærbutikk på Storhaug:

1. Søndagsåpent **09-21**
2. Spesialiteter fra inn og utland.
3. Godt utvalg av **glutenfrie** matvarer.
4. Velassortert frukt & grønt.
5. Nystekte brød og bakervarer.

joker
– helt i nærheten

Åpningstider:
Ma – Fr 08 – 22
Lø 09 – 21
Sø 09 – 21

Vi har Norsk Tipping,
og oppfordrer alle av
våre glade tippere til å registrere seg i
Grasrotandel - Brodd Idrettslag.

Jelsagaten 1, 4012 Stavanger
Telefon: 51 52 23 91 Telefaks: 51 53 54 95

Stemningsfylt makrellfiske

På en av de sjeldent fine sommerkveldene kom vi over dette motivet ved Vannkanten. Så snart solen er framme, kommer folk ned for å prøve fiskelykken nede ved Storhaugs nye kystlinje.



BESTEMT DEG FOR Å GJØRE NOE MED BADET?

Det er tid for slikt nå. Hos oss treffer du fagfolkene som kan hjelpe deg med å få realisert drømmebadet ditt. Og er du nå ute etter nye og fiffige løsninger, kan du trygt gi oss utfordringen. Dette kan vi. Vi vet hva som er mulig å få til og hvordan det skal gjøres. Be oss på befaring, så tar vi det derfra.

VB Alfa Rør

Vannrett kvalitet!

Nymansveien 117B • 4014 Stavanger • 91 00 00 83 • post@alfaror.no • www.alfaror.no
VARME & BAD - NORGES ENESTE LANDSDEKKENDE RØRLEGGGERKJEDE FOR PRIVAT- OG BEDRIFTSMARKEDET

VELKOMMEN TIL CIRCLE K HAUGESUNDSGATEN

ALLTID REN OG SKINNENDE BIL



LYST PÅ NOE GODT?



CIRCLE K HAUGESUNDSGATEN
Haugesundsgata 3
4014 Stavanger
Tel 51893025

CIRCLE K



Stavangers
eldste bakeri og
konditori
Etablert 1899

fredriks.no



-MO-OR! HVI
NER EI SJEVA!
-JA SÅGGS SJEVA!
-SÅMA DET,
BARE DET E'
FREDRIKS!

Normannsgt. 38 - 4014 Stavanger - Tlf.: 51 89 01 56 - 51 89 01 54

UNGDOMS- kvelder

PROGRAM
H Ø S T 2 0 1 7

25/8- Tur med over-
26/8 natting
10/9 Kahoot og pizza
24/9 Special guest
8/10 Bowling
22/10 St. Joh-kveld
5/11 Båltur
19/11 Filmkveld
3/12 Julefest

**Mat
Prat
Sosialt
Kjekke
aktiviteter**

**Hva går den kristne
tro egentlig ut på?**

Søndager kl. 19-21
i kjelleren i Varden kirke
for ungdommer fra 8. klasse

Arrangør: Varden og St. Johannes menigheter

VARDEN KIRKE
FEIRER 50 ÅR

21 OKTOBER
19:30
INVITERER VI TIL

MUSIKALSK GJESTEBUD

RANDI
GUNNAR
ROALKVAM
JANNE
HAGEN
TORMOD
EIKILL

OG MANGE FLERE
SPENNENDE INNSLAG

Det blir en fantastisk kveld i Varden kirke!

På menyen står det deilig mat, leskende
drikke og spennende underholdning.

Billetter kr 275,- inkl. avgifter
Begrenset antall plasser!
Bestilles på Hoopla.no

Faste, lave priser

og Norges tøffeste garantier!

En tøff kvalitetsgaranti
på frukt og grønnsaker

**DOBBELT
TILBAKE**

KIWI mini pris

DU FÅR HVER
4.
LIBERO BLEIEPAKKE
UTEN Å BETALE

KIWI mini pris

Du får hver
4 ♥
BIND-, TAMPONG-
ELLER TRUSEINNLEGG-
PAKKE GRATIS

KIWI mini pris

HOLDBARHETSGARANTI

FÅ VAREN
GRATIS

KIWI mini pris

KIWI mini pris

Kjøp kjapt, trygt og billig



NEVLAND'S AS
BIL OG KAROSSERI



ETABLERT 1974 –
OVER 40 ÅR PÅ STORHAUG

✓ EU-KONTROLL & SERVICE PÅ ALLE BILMERKER

✓ DIAGNOSE
✓ LAKKERING & BILOPPRETNING
✓ BILGLASS
✓ REPARASJONSGARANTI
✓ SKADETAKSERING/DBS
✓ TOPP MODERNE UTSTYR
✓ 4-HJULSMÅLING
✓ AC-SERVICE

✓ BRED ERFARING & KOMPETANSE
✓ GODE PRISER

SENTRUM BYBRUA

PEDERSGT. KJELVENE

STATOIL HAUGESUNDSGT.

Kjør via Pedersgt. eller
Kjelvene, vi ligger rett
under bybrua

51 89 08 66/72

Pedersgata 93
4014 Stavanger

egil@nevlandsbil.no
kristoffer@nevlandsbil.no

Høstens loppemarked i St. Johannes

Høsten er ikke så langt unna og loppekomiteen har alt begynt å tenke i loppebaner.

Datoen er nå fastsatt til lørdag 9. september.

Det hele finner sted i menighetssenteret.

Vi starter kl.10.00 og holder på til kl.13.30.

Auksjonen starter kl. 11.00 og varer i vel en time.

Kafeen er åpen frem til kl.13.30.

Det er mulig å levere lopper til menighetssentret i kontortiden frem til 9. september. Også denne gangen må vi dessverre si nei til hvitevarer, TV-er, senger og tunge møbler.

Er det ønske om at loppene skal hentes, så vennligst ring:

51 85 48 41	Menighetssenteret
926 38 382	Karl og Elin Svela
51 52 37 60/971 33 201	Atle og Kirsten Johansen

Har du lyst å være med i et hyggelig miljø, så er det god anledning til å gi en håndsrekning fredag kveld og/eller lørdag formiddag.

Loppekomiteen i St. Johannes



Sang for alle!



Hver torsdag i St. Johannes kirke er det et yrende liv. Små babyer, småbarn og barn i alle aldre samles til sangfelleskap og musikk- og sangopplæring..

Vi har gjennom flere år bygget opp en korskole med tilbud til barn i alle aldre der vi tilpasser sangopplæringen til hver enkelt gruppe. Barna får ta del i et trygt og godt læringsmiljø der sangglede står i fokus. Rett i underkant av 100 barn trillet, stabbet, gikk eller sprang til korøvelse nå i vår!

St.Johannes-sangerne synger et variert repertoar med innslag fra mange sjangre. Noteopplæring gis til 1.- og 2. klassingene og legger et godt grunnlag for flerstemt sang. Foruten å delta på gudstjenester og konserter setter koret opp egen forestilling hver vår. Alle får oppgaver og roller. Alle skal føle mestring og strekke seg.

Grupper og øvingstider (torsd.)

Babysang 0-5 mnd: 11.30

Babysang 6-9 mnd: 12.00

Babysang 10-15 mnd: 12.30

Småbarnssang ca 2-4 år: 17.00 - 17.30

Barnekor 4-6 år: 17.00 - 17.30

Aspirantkor

1.-2. klasse: 17.30 - 18.15

Juniorior

3.-7. klasse: 17.30 - 18.45

Ungdomschor

8.klasse: 17.30 - 18.45

Vi ser frem til å møte nye og gamle sangere fra 24.8. Kom og syng!

Susanne Rodvelt Haugland

Dirigent i St. Johannes kirke



«Årets barnefestival

blir fredag 17. november i og utenfor St. Johannes menighetssenter. Alle barn fra 1.-4. klasse er hjertelig velkommen til en spennende dag med lek, mat, ulike verksted og fellessamlinger. Dette er samtidig med planleggingsdagen til skolen og SFO.

For mer info:

<http://www.johannes-menighet.no/Barn>



Med aktiviteter for 5.-7. klasse
Hver fredag kl. 17.30-19.00
i St. Johannes menighetssenter
<http://www.johannes-menighet.no/Barn>

ROGALAND ELEKTRO

- når du trenger elektriker

STAVANGER Auglendsmyrå 5, 4016 Stavanger, tlf. 51 85 50 00
MOSTERØY Mosterøveien 1, 4156 Mosterøy, tlf. 51 72 42 90
RANDABERG Randabergvn. 306, 4070 Randaberg, tlf. 51 41 45 00

Selskapslokaler til leie!

1 etg. og kjeller
(kan leies separat)

Godt utstyrt
med dekketøy til over 50 personer.

Se mer på: www.rosenli.no
Tlf: 99406070 E-post: utleie@rosenli.no

Din elektriker:

Aut. elektroentreprenør

Auglendsdalen 80, 4017 Stavanger – Telefon: 51 84 63 20 – E-post: si@si.no – Nettside: www.si.no

Vi gir råd og veiledning i utførelse av:
Boliger, fritidsbygg, industrianlegg, kontorer, forretningsbygg, skoler og el. anlegg for messer.

VI BEHERSKER BÅDE STERK- OG SVAKSTRØM

SENSOMMER PÅ TOU SCENE

30.august: Film: Rogalerret	15. september: Konsert: Miss Tati
02.september: Nuart utstillingsåpning + Nuart special: FUCK ART, LET'S DANCE	19 – 21. september: Scenekunst: Skal jeg fortelle deg om grønlands-isen av Vrangforestilling
08. september: Konsert: PRTLTX	28. september: Konsert: 1816
09. september: Konsert: Kaveh	29.september: Konsert: Mari Boine
14.september: Konsert: Jadudah + The modern times	30.september: Konsert: Sandra Kolstad

det skjer! – skjer det? • DET SKJER

MØTE MELLOM MENNESKER

Storhaug Frivilligsentral på Midjord bydelshus – noen trenger hjelp, andre ønsker å hjelpe



Tur hver torsdag klokka 10

-Vi møtes ved Østkanten motorbåtforening i båthavna i Breivig. For å være med på tur er det ingen aldersgrense! Blir du med? Pakk gjerne med kaffi og ei skjeva så legge me inn ein pause og tar ein goe drøs, sier Målfrid Østerhus..



Frisklivstrening på Midjord

Gratis trening for Storhaugbeboere og deltakere fra Frisklivssentralen! Dette er et tilbud for folk flest, gjerne for de som har et ønske om å bli litt mer aktive i hverdagen og treffe andre i samme situasjon. Treningen er lekbasert med stor variasjon av kjekke øvelser som stimulerer både kondisjon, styrke og balanse. Målet er å ha det kjekt samtidig som vi blir sprekere, sterkere og i bedre humør! Det vil være fagutdannede instruktører fra Frisklivssentralen til å lede treningene som i hovedsak foregår ute. Oppmøte er ved Storhaug frivilligsentral på Midjord bydelshus hver tirsdag klokka 14. Håper å se deg på trening snart!

Les mer på vår facebookside

Storhaug frivilligsentral

Ta kontakt på tlf 90 71 39 92

eller på e-post

sbakholt@stavanger.kommune.no.



Storhaug Historielag

inviterer medlemmer og andre interesserte

Onsdag 13. september
Kl. 19.00 Bergeland Bydelssenter:

Foredrag ved Engwall Phar-lversen: «Mirakelbrødre & klosterjomfruer»

Onsdag 18. oktober
Kl. 19.00 på St. Johannes menighetshus

Storhaug Historielag i samarbeid med St. Johannes menighet:

Foredrag ved Gunnar Roalkvam: «En gammel skole full av nytt. Nylund skole 100 år. I tillegg: sangeren Rønnaug Bakke synger skolesanger. Det vil bli servert mat. Inngangspenger for alle: kr. 100,-

Onsdag 15. november
Kl. 19.00 Bergeland Bydelssenter:

Foredrag ved Gunnar Roalkvam: «Halvor (Hasiv) Sivertsen. Presentasjon av bok om en av bydelens store sønner»
Musikalsk innslag ved Øyvind Watland.

Salem Stavanger i Bergelandsgate 38 inviterer til barne- og ungdomslag:

Salem Søndagsskole hver søndag kl. 11-12:30

[utenom når det er familiegudstjeneste 24.9, 29.10 og 17.10]

3 aldersgrupper; 3-5 år, 1.-4. klasse, 5.-7. klasse

Program: Andakt, sang, aktiviteter og lek.

Oppstart: 20.august

UNO Between annenhver fredag kl. 17:30-19:30

Alder 5.-7.klasse

Program: Andakt, aktiviteter og kiosk. Oppstart: 25.august

UNO Teens annenhver fredag kl. 19:30-22:30

Alder: fra 8.klasse og oppover

Program: Andakt, aktiviteter og kiosk. Oppstart: 25. august



Det finst ikke dårlig vær – bare feil klær!

Tøffe jenter fra Storhaug Rideklubb hadde kledd seg etter forholdene for en frisk ridetur i et helt vanlig vestlandsvær. Ikke som vanlige turgåere ville ha gjort, men imponerte gjorde de!

Foto: Svein Egil Klungtveit.

BERGELAND BYDELSSENTER

Åpent mandag t.o.m. torsdag kl. 09.00 – 14.00

Jelsagt. 2, 4012 Stavanger

Tlf: 51 91 43 40 / 948 22 653

bergeland.bydelssenter@stavanger.kommune.no



60+ Lyst til å prøve noe nytt? Kom og se - ka me har fått te! Mange kjekke kurs og aktiviteter - kom innom for en prat!

FASTE AKTIVITETER

Mandag: Trim, Glasskunst, Spikkegruppe og Åpent verksted

Tirsdag: Rank og Glad, Spikkegruppe og bingo (partallsuke)

Onsdag: Boccia

Torsdag: Rank og Glad, Åpent verksted, Håndarbeidsgruppe og Bridge

Å, var jeg en sangfugl – timen som flyr...

Første mandag i mnd. kl. 11.30 (11/9 - 2/10 - 6/11 - 4/12)

Frødis Lehmann akkompagnerer på piano og vi synger med den stemmen vi har! Vi møtes til sang med gode gamle, og litt nyere, «svisker».

«Maskemyldring» Spød og nest - hekling og strikk, første tirsdag i mnd. kl. 14.00 (5/9, 3/10, 7/11)

Inspirasjonsrike treff i «Stuå» Ta med snakke- og strikketøyet og kom!

KURS:

Glasskunst (nybegynner) tirsdager kl. 10.30 - 13.30.

Kr. 600,- for 3 ganger. Start: 7. november.

Rank og Glad - tirsdag og torsdag kl. 09.10 – 10.10.

Klippekort (15 klipp) kr. 900,- Hele høsten.

Spikkekurs: Nybegynnere på mandager 09.00 – 13.00.

Kr. 1400,- for 8 ganger. Starter: 18. september.

Viderekomne på tirsdager kl. 09.00 – 13.00. Kr. 1400,- for 8 ganger.

Starter: 19. september.

Treskjæringskurs på onsdager kl. 10.00 – 13.00: Kr. 1500,- for 8 ganger.

Starter 6. september.

Malekurs på torsdager kl.10.00 – 14.00. Kr. 1500,- for 10 ganger.

Starter 14. september.

Nyhet! Brikkeveving! Det blir kurs i brikkeveving i høst, som i Anno!

Kurs i lefsebaking, pil fletting, filting, toving og annet settes opp ved interesse!

Finnes det noen der ute som kan sy? Vi trenger en dyktig «skredder» som kan holde sykurs for oss!

Kjell Reianes og Camilla Maria Myrås holder konsert torsdag 21. september kl. 18.00 – fri entrè!



Da er det bare å innse at sommeren 2017 er over. Håper alle hadde en flott sommer til tross for at været ikke var helt som vi ønsket. Men nå er det blanke ark og vi er i gang igjen. Kontakt oss! Besøk også vår facebookside: Midjord bydelshus. Eller gå til www.ungistavanger.no for mer info om huset og utleie. Her ligger også kalenderen og husets elektroniske bookingskjema.

OBS! Fristen for å søke tilskuddsmidler fra Bydelsutvalget er 1ste september. Det er nå KUN søknader på det elektroniske søknadsskjemaet som godtas, og kun søknader som kommer innen fristen vil behandles. Det må være redegjort for tidligere tildelte midler. Link til skjemaet TILSKUDDSMIDLER ligger som en egen knapp nederst til venstre på forsiden til www.ungistavanger.no

Midjord Bydelshus

Vi leier ut lokaler til fødselsdager, konfirmasjoner, sammenkomster, konferanser og møtevirksomhet m.m. OBS! Kun alkoholfrie arrangementer. Er dere en ideell forening/lag som trenger lokaler til aktivitet? Ta kontakt med oss.

Ønsker dere å starte opp en ny forening? Ta kontakt.

Fritid Storhaug – Midjord bydelshus

Nordre Ramsvigvei 1, 4015 Stavanger

Midjord.bydelshus@stavanger.kommune.no. Telefon - 51 50 89 97

Senterleder: Gerd Hegge. Telefon 51 50 89 97

gerd.hegge@stavanger.kommune.no

Eller prøv vår Facebookside: Midjord bydelshus

Kyviksmarka Ungdomsklubb

Vi har åpent hver mandag og onsdag fra 18.30 – 21.30 og annenhver fredag 19.00 – 22.30 (ODDETALL).

Følg oss på facebook: [Kyviken Ungdomsklubb](https://www.facebook.com/KyvikenUngdomsklubb).

Følg oss på instagram: [@kyviksmarka](https://www.instagram.com/kyviksmarka). Vi har også snapchat: [kyviken](https://www.snapchat.com/add/kyviken)
Vi legger ut all informasjon på facebook og instagram sidene våre så her gjelder det å følge med. Spørsmål? Ta kontakt!

Fritidsleder: Zeynep Bedia Katranci - Tlf. 474 58 720 / 51 50 86 66
Kyviksvei 6, 4014 Stavanger.

zeynep.bedia.gulcan.katranci@stavanger.kommune.no

Kledd for vestlandssommer





ANNO 1903

URMAKER THORBJØRNSEN

URMAKEREN PÅ NYTORGET



Nytorget 12 - 4013 Stavanger

Tlf. 51 52 07 66

www.urmaker.no - [@tomllchr](https://www.instagram.com/tomllchr)